

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 24759074									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
"Maximale Gewichtsbelastung nicht überschreiten. Überlastung kann zu Beschädigungen der Rinne führen."	"Do not exceed the maximum weight load. Overloading can cause damage to the gutter."	"Ne dépassez pas le poids maximum autorisé. Une surcharge peut endommager la gouttière."	"Non superare il carico massimo. Il sovraccarico può causare danni alla grondaia."	"Overschrijd de maximale gewichtsbelasting niet. Overbelasting kan leiden tot schade aan de goot."	"No exceda el peso máximo de carga. La sobrecarga puede provocar daños en el canalón."	"Nepřekračujte maximální hmotnostní zatížení. Přetížení může vést k poškození okapu."	"Nemojte prekoračiti maksimalno opterećenje. Preopterećenje može dovesti do oštećenja oluka."	"Nemojte prekoračiti maksimalno opterećenje. Preopterećenje može dovesti do oštećenja oluka."	"Ne lépje túl a maximális súlyterhelést. A túlterhelés az ereszcsonna károsodásához vezethet."
"Die Duschrinne muss gemäß den beiliegenden Anweisungen korrekt montiert werden. Stellen Sie sicher, dass alle Verbindungen fest sitzen."	"The shower channel must be installed correctly according to the enclosed instructions. Make sure that all connections are tight."	"Le caniveau de douche doit être installé correctement conformément aux instructions ci-jointes. Assurez-vous que tous les raccords sont bien serrés."	"Lo scarico della doccia deve essere installato correttamente secondo le istruzioni allegate. Assicurarsi che tutti i collegamenti siano serrati."	"De doucheafvoer moet correct worden geïnstalleerd volgens de bijgevoegde instructies. Zorg ervoor dat alle aansluitingen goed vastzitten."	"El desagüe de la ducha debe instalarse correctamente según las instrucciones adjuntas. Asegúrese de que todas las conexiones estén apretadas".	"Sprchový odtok musí být nainstalován správně podle příloženého návodu. Ujistěte se, že všechny spoje jsou těsné."	"Odvod za tuširanje mora biti ispravno postavljen u skladu s priloženim uputama. Provjerite jesu li svi spojevi čvrsto pričvršćeni."	"Odvod za tuširanje mora biti ispravno postavljen u skladu s priloženim uputama. Provjerite jesu li svi spojevi čvrsto pričvršćeni."	"A zuhany lefolyóját a mellékelt utasítások szerint megfelelően kell felszerelni. Győződjön meg arról, hogy minden csatlakozás szorosan van rögzítve."
"Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Duschrinne und reparieren Sie beschädigte Teile sofort."	"Check the condition of the shower drain regularly and repair any damaged parts immediately."	"Vérifiez régulièrement l'état du caniveau de douche et réparez immédiatement les pièces endommagées."	"Controlla regolarmente lo stato dello scarico della doccia e ripara immediatamente le parti danneggiate."	"Controleer regelmatig de staat van de douchegoot en repareer beschadigde onderdelen direct."	"Compruebe periódicamente el estado del desagüe de la ducha y repare las piezas dañadas inmediatamente".	"Pravidelně kontrolujte stav odtoku sprchy a poškozené díly ihned opravte."	"Redovito provjeravajte stanje odvoda tuša i odmah popravite oštećene dijelove."	"Redovito provjeravajte stanje odvoda tuša i odmah popravite oštećene dijelove."	"Rendszeresen ellenőrizze a zuhanylefolyó állapotát, és azonnal javítsa ki a sérült részeket."
<p>Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci</p> <p>Ottofond GmbH Graf-Zeppelin-Str. 42, 33181 Bad Wünnenberg/Haaren m.kuerpick@ottofond.de</p>									